Prethodna prijava koncentracije

(Predmet M.11059 – TOYOFUJI / NYK / KAMIGUMI / TTC / PT. PATIMBAN)

Predmet primjeren za primjenu pojednostavnjenog postupka

(Tekst značajan za EGP)

(2023/C 163/11)

1. Komisija je 27. travnja 2023. zaprimila prijavu predložene koncentracije u skladu s člankom 4. Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 ([1]).

Ta se prijava odnosi na sljedeće poduzetnike:

— Toyofuji Shipping Co., Ltd (Japan), pod kontrolom poduzetnika Toyota Motor Corporation,

— Nippon Yusen Kabushiki Kaisha (Japan),

— Kamigumi Co., Ltd. (Japan),

— Toyota Tsusho Corporation (Japan).

Poduzetnici Toyota Tsusho Corporation, Toyofuji Shipping Co., Ltd, Nippon Yusen Kabushiki Kaisha i Kamigumi Co., Ltd. steći će, u smislu članka 3. stavka 1. točke (b) i članka 3. stavka 4. Uredbe o koncentracijama, zajedničku kontrolu nad cijelim poduzetnikom PT. Patimban International Car Terminal.

Koncentracija se provodi kupnjom udjela.

2. Poslovne su djelatnosti predmetnih poduzetnika sljedeće:

— Toyofuji Shipping Co., Ltd je trgovačko društvo za pomorski prijevoz poduzetnika Toyota Group sa sjedištem u gradu Tokai, Aichi, Japan. Riječ je o brodarskom društvu za prijevoz ro-ro koje posluje u Aziji, Sjevernoj Americi, Oceaniji i Europi.

— Nippon Yusen Kabushiki Kaisha je japansko brodarsko društvo koje posluje diljem svijeta. Lokacija sjedišta društva je Chiyoda, Tokio, Japan. Preko svojih društava kćeri i povezanih društava, Nippon Yusen Kabushiki Kaisha drži flotu kontejnerskih brodova, brodova za prijevoz rasutog tereta i drvne sječke, brodova opremljenih tehnologijom ro-ro za prijevoz automobila, brodova za prijevoz ukapljenog prirodnog plina i brodova za kružna putovanja.

— Kamigumi Co., Ltd. pruža usluge logistike i prijevoza, kao što su usluge prijevoza u luci, prijevoza tereta, domaćeg prijevoza i međunarodnog prijevoza. Također pruža tvorničke usluge na licu mjesta kao što su utovar i istovar sirovina, kontrola materijala, utovar tereta u skladištu i prijevoz teškog tereta. Posluje u Tajlandu, Maleziji, Kini, Tajvanu, Vijetnamu, Bangladešu, Singapuru, Indoneziji, Mjanmaru, Kambodži, Španjolskoj, Sjedinjenim Američkim Državama i Meksiku. Lokacija sjedišta joj je Chuo-ku, Kobe, Japan.

— Toyota Tsusho Corporation (Japan) dio je grupe Toyota i posluje diljem svijeta u području uvoza i izvoza u ime grupe Toyota. Ima sjedišta u Tokiju i Nagoji u Japanu. PT. Patimban International Car Terminal trenutačno je društvo kći u potpunom vlasništvu društva Toyota Tsusho Corporation. Posluje isključivo u Indoneziji gdje drži automobilski terminal u luci Patimban New International Port u mjestu Subang Regency, Zapadna Java, Indonezija i upravlja njime. PT. Patimban International Car terminal drži takav terminal od 17. prosinca 2021. i ne bavi se nijednom drugom djelatnošću na indonezijskom tržištu.

3. Preliminarnim ispitivanjem Komisija je ocijenila da bi prijavljena transakcija mogla biti obuhvaćena područjem primjene Uredbe o koncentracijama. Međutim konačna odluka još nije donesena.

U skladu s Obavijesti Komisije o pojednostavnjenom postupku za postupanje s određenim koncentracijama prema Uredbi Vijeća (EZ) br. 139/2004 ([2]) treba napomenuti da je ovaj predmet primjeren za primjenu postupka iz Obavijesti.

([1]) SL L 24, 29.1.2004., str. 1. („Uredba o koncentracijama”).
([2]) SL C 366, 14.12.2013., str. 5.

4. Komisija poziva zainteresirane treće osobe da joj podnesu moguća očitovanja o predloženoj koncentraciji.

Očitovanja se Komisiji moraju dostaviti najkasnije u roku od 10 dana od datuma ove objave. U svakom je očitovanju potrebno navesti referentnu oznaku:

M.11059 – TOYOFUJI / NYK / KAMIGUMI / TTC / PT. PATIMBAN

Očitovanja se Komisiji mogu poslati e-poštom ili poštom. Podaci za kontakt:

E-pošta: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Poštanska adresa:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË